

OCR:

Библиотека святоотеческой литературы  
<http://orthlib.ru>

(с. 147)

### Начало вечерни

Глаголе́тъ ищеникъ: Благословенъ егъ нашъ:

И начиняется предстоитель, иль оучиненныи чтецъ:

Пріндите, поклонимся црѣви нашемъ егъ.

Пріндите, поклонимся и пріпадемъ хрѣстъ, црѣви нашемъ егъ.

Пріндите, поклонимся и пріпадемъ самомъ хрѣстъ црѣви и егъ нашемъ.

Благослови душа моя Господи: Господи еже моя, возваничили я синь твою, во исповедании и въ велелипотъ ѿблѣкия синь. Ждѣмъ искромъ яко рѣзою, простираѧ ибо яко кожа. Покрывай водами превысеннюю свою, полагай ѿблаки (с. 148) на возрожденіе свое, ходай на крилъ вѣтрею. Твори ѿглы свою духи и слуги свою пламень ѿгненныи. Живи въ землю на тверди сѧ, не преклоняй въ вѣка вѣка. Бездна, яко рѣза ѿблѣкъ сѧ, на горахъ стаищихъ въоды. О запрестенія твоегѡ побѣгнитъ, ѿ гласа грома твоегѡ ѿбоатъ. Восходя твои горы, и низходя твои мѣсто, сѧже ѿживъ и мъз. Предѣлъ положилъ синь, сѧже не преидитъ, ниже ѿбратитъ покрытия землю. Посыпай ископаніи въ дѣбрѣхъ, посредѣ горъ пройдитъ въоды. Нападаютъ всѧ вѣки сѣльныя, ждитъ онагри въ жаждѣ свою. На тыихъ птицы нѣныя прибываютъ, ѿ среды каменія дадутъ гласъ. Нападай горы ѿ

превысипреннихъ сюонихъ, ѿ плоды (с. 149) дѣло твоонихъ насытитса  
землѧ. Прозлоблѧй трабѣ скотомъ, и злакъ на слѣжеб  
человѣкѡмъ, и звесити хлѣбъ ѿ земли. И вѣно веселитса сѣрдце  
человѣка, оѣмасити лице єлѣемъ, и хлѣбъ сѣрдце человека  
оѣкрѣпнитса. Насытлѧтса дреяла польскѧ, кѣдрѣ лѣбансїи, и хже єси  
насадилъ. Тамо птицы вогнѣ здѣстя: єршадіево жиліще  
предводнителъствѣетъ и ми. Горы высоцкиа єлѣнѣемъ, камень  
прибѣжніе злакъемъ. Сотворилъ єсть лѣни во времена, солица  
позна заладъ сюои. Положилъ єси тьмѣ, и бысть нощь, въ неѣ же  
пройдѣтъ вси сѣбрїе дѣбрѣвнїи: Скумни рыкающїи восхитнити, и  
взыскати ѿ егъ пышъ сеѣвѣ. Возиѣ солица, и сеѣршаися, и въ  
ложахъ сюонихъ лѣгутъ. Изыдетъ человекъ на дѣло сюое, и на  
дѣланіе сюое (с. 150) до вечера. Икѡ возвелнчишася дѣла твоѧ  
гдѣ, всѣ премѣдростю сотворилъ єси: исполненіе землѧ твари  
твоѧ. Сиѣ море великое и пространное, тамо гдѣ, и хже иѣсть  
чила, живоѣтнаѧ мѣлаѧ изъ великихъ. Тамо корабли преплаваютъ,  
смій сеи, єгоже создалъ єси рѣгатиа ємѣ. Всѣ къ тѣбѣ чиютъ,  
дѣти пышъ и мъ во елго времѧ. Дѣвшъ тѣбѣ и мъ, сеєрѣтъ:  
швѣрѣзшъ тѣбѣ рѣкѣ, всѣческаѧ исполнитса елгости. Швѣрѣзшъ же  
тѣбѣ лице возмлатѣтса: шимеши дѣхъ и хъ, и ичѣзвиѣтъ, и въ  
пѣсть сюю возвратѣтса. Послеши дѣла твоего, и созиждаѣтса, и  
ѡбновиши лице земли. Бѣди слава гдѣла во вѣки, возвеселитса  
гдѣ ѿ дѣлѣхъ сюонихъ: Принциблѧй на землю, и творлѧ ѹ трастиса:  
принкаслѧи горамъ, и (с. 151) дымлѧтса. Воспою гдѣви въ живої  
моемъ: пою егъ моемѣ, дондеже єсмъ. Да оѣладнитса ємѣ бесѣда

мој, ѣзъ же возвеселѹсѧ ѿ г҃ѣ. Да һічѣзнѹгъ г҃ѣшиици ѡ земли, һі веззакѡници, ѣакоже не быти һімъ: бѣгослови дѹшѣ мој г҃а. Солицє позиа зáпадъ сюбъ: положиа ѣси тъмѹ һі бысть нόщь. Іакѡ возвѣнчиша сѧ дѣла твоѧ г҃и, всѧ премѹдростїю сотвориа ѣси.

**Слáва, һі нáинѣ:**

**Аллалѹи, аллалѹи, аллалѹи, слáва теебѣ ежѣ. Трижды.**

Таже ѣктиенїа велнкаѧ. Таже стїхослобїе Фалтнрѧ, һі по стїхослобїи ѣктиенїа малаѧ.

**И ѿбїе, Г҃и воззвѣхъ, въ прилагчившиа глаꙑз:**

**Г҃и, воззвѣхъ къ теебѣ, оѹслыиши мѧ. Оѹслыиши мѧ г҃и.** (с. 152)

**Г҃и, воззвѣхъ къ теебѣ, оѹслыиши мѧ: вонми глаꙑз моленїя моегѡ, виегда воззвѣти мѧ къ теебѣ. Оѹслыиши мѧ г҃и.**

**Вториј лікъ:**

**Да һісправитса мѣтва мој, ѣакѡ кадио предъ тобою, воздѣлнїе рѹкѹ моєю, жерту вечернаѧ. Оѹслыиши мѧ г҃и.**

**И по чинѹ стїхъ:**

**Положи, г҃и, храниенїе оѹстѡмъ моимъ, һі дверь ѡгражденїа ѡ оѹстнѧхъ моихъ.**

**Не оѹклони сеरдце моє въ словеса лѹкаиствїа, непщевати вини ѡ греѣхъ.**

**Съ чловѣки дѣлающи ми веззаконїе, һі не сочтѹса то һізбранными ѡхъ.**

**Накажетъ мѧ праѣдники мѣтїю, һі ѡближитъ мѧ: ѣлеи же греѣшиагѡ да не налагитъ главы моѧ. (с. 153)**

**І**акѡ ҆щє һ млтва мо̄л во б҆говоленїиҳз һхз, пожерты б҆ыша при камени 8дїи һхз.

**О**ғлышатса глаголи мо̄и, іакѡ возмогоша: іакѡ толща земли проғедеса на земли, расточиша сла квисти һхз при һдѣ.

**І**акѡ къ тебѣ гдї, гдї, Ӧчи мо̄и, на тѧ оғпобаҳз, не ѿнми дш8 мою.

**С**охрані ма ѿ 8кти, юже состашила ми, һ ѿ селази дѣлающиҳз б҆еззаконіе.

**П**адштз во мреж8 свою грѣшици: әдніз ҆смь әзз, доңде же преңд8.

**Г**лагомз моімз ко гд8 воззваҳз, глагомз моімз ко гд8 помолиҳса.

**П**ролію пред німз моленіе мо̄е, печаль мою пред німз возбѣш8.

**В**негда һсчевати ѿ мене дш8 моем8, һ ты позналз ҆сіи 8тези мою. (с. 154)

**Н**а п8ти с6мз, по нем8же хождайхз, скрыша с8ть мнѣ.

**С**мотрялхз ѡдесн8ю һ возгладахз, һ не е8 ӡнайди мене.

**П**огібе е8гество ѿ мене, һ не с8ть взыскалы дш8 мою.

**В**оззваҳз къ тебѣ гдї, рѣхз: ты ҆сіи оғпобаніе мо̄е, чисть мо̄л ҆сіи на земли жибыіхз.

**В**онми моленію моем8, іакѡ смириҳса шка: һзбайн ма ѿ гонлщиҳз ма, іакѡ оғкрапнішаса паче мене.

**Н**а ти, 8тіхнры:

**Н**зведи һз темници дш8 мою, һсповѣдати сла һмени твоем8.

**М**ене ждштз прағединици, доңде же воздаси мнѣ.

**На ń:**

**Н**э́ гла́бины́ возва́хъ къ те́бѣ г н, г н, о́чеси гла́съ мо́й. (с. 155)

**Д**а б дьтъ о́ши твои, ви́млющи гла́съ моле́ниѧ моегѡ.

**На ё:**

**Я**ще ве́злако́ниѧ на́звиши г н, г н, къто по́гто́нъ; я́кѡ о́у те́бѣ  
ѡчище́ниѧ є́шь.

**И**мене р ди твоегѡ по́терпѣхъ тὰ г н, по́терпѣ д шѧ моѧ въ  
слово твою, о́повѣ д шѧ моѧ на г да.

**На ё:**

**С**тражи о́утренниѧ до нόши, ѿ стражи о́утренниѧ, да о́повѣтъ  
и́хъ на г да.

**Я**кѡ о́у г да м тъ, и́ многое о́у негѡ и́звѣвлѣниѧ, и́ то́й и́звѣвниѧ  
и́хъ ѿ стражи ве́злако́ниѧ є́гѡ.

**Х**валите г да ви́и т зы, похвалите є́гѡ ви́и людіе.

**Я**кѡ о́утверди́ся м тъ є́гѡ на на́съ, и́ и́стинна г на превы́блѣтъ во  
вѣкъ. (с. 156)

**Слѣва:** Ст агѡ ми́нѣи. И́ нынѣ: Бѣороди́ченъ. **Я**ще и́бѣшь ст агѡ:

**Слѣва:** И́ нынѣ: Бѣороди́ченъ.

**Т**воре́ниѧ сафро́ни, патри́арха іероми́скагѡ.

**С**вѣтъ тѣхъ и́стыя сл вы, ве́змѣртиагѡ  цѧ и́бнагѡ, ст агѡ  
блж еннаагѡ, и́хъ прїшедше на Западъ солица, ви́дѣвшє свѣтъ  
вечернїй, по́емъ  цѧ, и́ма и́ ст аго д ла, бѣла. дого́нъ є́шь во вѣ  
врѣмена пѣтъ быти гла́сы прѣбными, и́е бѣжий, жи́вотъ дла́й:  
тѣмже міръ тὰ сл вниѧ.

Подобаєтъ вѣдати, якѡ ѿщє приладчніѧ мѣца, илъ **Аллахъ**,  
вмѣстъ проіменивъ седмицы, поемъ ії.

Въ пѣльникъ вѣчера: **Аллахъ**, трайжды, во гласъ є.

**Стіхъ:** Гдѣ, да не тѣростію твоєю ѿблічиши мене, ниже гнѣвомъ  
твоимъ накажеши мене. **Аллахъ**.

**Стіхъ:** И во вѣки вѣковъ. (с. 157)

Мы же высоцайшимъ гласомъ: **Аллахъ**.

Во вторникъ и въ четвергъ вѣчера: **Аллахъ**.

**Стіхъ:** Возносите гдѣ бѣга нашего, и покланяйтесь подноожью ногъ  
Его, якѡ сѣть. **Аллахъ**.

**Стіхъ:** И во вѣки вѣковъ. **Аллахъ**.

Въ среду вѣчера: **Аллахъ**.

**Стіхъ:** Во всімъ землю изыде вѣщаю ѿхъ, и въ концы вселенныи  
глаголы ѿхъ. **Аллахъ**.

**Стіхъ:** И во вѣки вѣковъ. **Аллахъ**.

Въ недѣлю же и въ пятницу вѣчера, никакдаже поетъ **Аллахъ**. Йще  
же єсть Гдѣ гдѣ, поютъ проімени иї.

Въ недѣлю вѣчера, гласъ и:

Се нынѣ благословнте гдѣ вси рабы гднн.

**Стіхъ:** Стоѧщіи во храмѣ гднн, во дворѣхъ дому бѣга нашегѡ. (с.  
158)

Въ понедѣльникъ вѣчера, гласъ є:

Гдѣ огульшиятъ мѧ, виегда возвращати мѧ къ немѹ.

**Стіхъ:** Виегда призвати мѧ, огульши мѧ бѣзъ правды моѧ.

**Во втóрникъ вéчера, гла́съ ́:**

**Мл̄ть тво́л гд̄и, поже́нётъ мла́дъ дн̄и жи́вота моего.**

**Стíхъ: Гд̄ь пасе́тъ мла́дъ, и ни́чтоже мла́дъ лиши́тъ, на мѣстѣ сла́чище,**  
**тамо ве́сле мла́дъ.**

**Въ сре́дъ вéчера, гла́съ ́:**

**Бж̄е, во юмлъ твоё спаси́ мла́дъ, и въ си́лѣ твоей сла́ди мн.**

**Стíхъ: Бж̄е, о́глы́ши мл̄твъ мою, ви́шши глаго́лы о́гнъ моихъ.**

**Въ че́твертъкъ вéчера, гла́съ ́:**

**Помощь моя ѿ гд̄а, отво́рши гла́дъ и́бо и землю.**

**Стíхъ: Возведо́хъ сънъ мои въ (с. 159) горы, ѿ ны́дже прїи́дете**  
**помощь моя.**

**Въ пятокъ вéчера, гла́съ ́:**

**Бж̄е, заспѣшикъ мои си́ни ты́, и мл̄ть тво́л предвари́тъ мла́дъ.**

**Стíхъ: И́зми мла́дъ врагъ моихъ бж̄е, и ѿ востаюшихъ на мла́дъ**  
**и зе́бви мла́дъ.**

**Въ сре́дъ вéчера, гла́съ ́:**

**Гд̄ь воцѣ́нѧ, въ лѣпо́тѣ ѿблече́нѧ.**

**Стíхъ: ѿблече́нѧ гд̄ь въ си́лѣ и́ препо́дна.**

**Стíхъ: И́бо о́гнъ ве́леніи, а́же не подви́жнѧ.**

**Стíхъ: Домъ твоемъ подобае́тъ си́тина гд̄и, въ долготѣ дній.**

**И по прокли́меніе глаго́ле́тъ:**

**Сподоби́ гд̄и въ вéчера се́й ве́зъ гра́хъ сохра́ни́ти ся́ нáмъ. благослове́нъ**  
**си́ни (с. 160) гд̄и е́же оте́цъ нáшихъ, и хвáльно и́ прославлено**  
**юмлъ твоё во вѣки, а́мни.**

**Бд̄и гд̄и, мл̄ть тво́л на на́съ, а́ко же о́пова́хомъ на та́.**

Благословенъ єсѧ гдн, наѹчи мѧ ωправданїємъ твоимъ. Благословенъ єсѧ влко, вразъмъ мѧ ωправданїємъ твоимъ. Благословенъ єсѧ итъи, просвѣти мѧ ωправданїи твоими.

Гдн, мѧть твоѧ во вѣкъ, дѣла рѣкѹ твоѥю не прѣзри: теа подобаєтъ хвалѧ, теа подобаєтъ пѣни, теа слава подобаєтъ, ф҃дъ, и сїдъ, и итъомъ дѣлъ нынѣ, и пріинѡ, и во вѣки вѣкѡвъ, амина.

### Спѣникъ:

Исполнимъ вечернюю мѧтьвъ нáшъ:

И прѡчал. И по возгласѣ стихіи стихіи, въ ніжje глаголемъ настоѧщыя стихіи. (с. 161)

Стихъ а: Къ теа возведохъ ѿчи мои, жиѳщемъ на нбсѧ. се тѣкѡ ѿчи рѣзъ въ рѣкѹ господиї сбоихъ, тѣкѡ ѿчи рабыни въ рѣкѹ госпожи сбоѧ: тѣкѡ ѿчи наши ко гдѣ бѣгъ нáшемъ, дондеже оѹщедрятъ ны.

Стихъ б: Помилѹ нáсъ, гдн, помилѹ нáсъ, тѣкѡ по многѹ исполнихомъ оѹнничнжениѧ: напаче наполнилъ дѣшь наша поношениѧ гоезъщихъ, и оѹнничнжениѧ гоѳдыхъ.

Слава, и нынѣ, бѣородиценъ.

Мѧтьвъ итагѡ имѧна бѣопріимца:

Нынѣ ѿпѹщамъ рѣбѧ твоегѡ, влко, по глаголѹ твоемъ, изъ міромъ: тѣкѡ відѣста ѿчи мои спасенїе твоѧ, єже єсѧ оѹготовълъ предъ лицемъ вѣхъ людѣй, сѣкѣтъ во ѿкровенїе мѣзыкѡвъ, и славь людѣй твоихъ інлъ.

Триитое. По ѿчи нашъ: тропарь (с. 162) прилагчнвшагося

пра́здника, и́лì и́тáгѡ, и́лì днè. Слáва, и́ ны́нѣ, е́го́роди́ченъ: и́ шпóстъ. І́щє же є́сть м̄ца, и́лì и́нъ по́стъ, и́ и́ллилѓи пе́то, глагóли трапарѝ и́л, во гла́съ д̄:

Б҃щє дёо рáдѓисѧ, б҃годáтилѧ мріе, гѓь из тобою: б҃гословéна ты́ въ женáхъ, и́ б҃гословéнъ плóдъ чре́ва твоегѡ, і́кѡ и́спа родилà є́ши дѓшъ на́шихъ. Покло́нъ а̄.

Слáва:

Кртн́телею хртóвъ, ве́хъ на́съ помажи, да и́збáвиши ѿ б҃еззакониї на́шихъ: ти́бѣ бо да́ешѧ б҃годáть молитвѧ за ны́. Покло́нъ а̄.

И́ ны́нѣ:

Моли́те зла ны́ и́тіи лпли, и́тіи ви́, да и́збáвиши ѿ б҃едѣ и́ скорбѣ: вáсъ бо тéпльяк предстáтель ко и́спѣтъ гла́жáхомъ. Покло́нъ а̄.

Подъ твоë б҃гогdтробїе прибегáемъ (с. 163) вщє, молéнїл на́ша не прéзри во ѿбето́лїи, но ѿ б҃едѣ и́збáви ны́ є́дина ю́та, є́дина б҃гословéнна.

Бе́зъ покло́на. Гѓи поми́лѓи, а̄.

Слáва, и́ ны́нѣ:

Чтн́шѓю херѓвимъ:

И́менемъ гѓннимъ б҃гословъ, О́тче.

Сп̄е́нникъ:

Сы́и б҃гословéнъ хртóвъ б҃гъ на́шъ, ви́гада, ны́нѣ и́ прíчи, и́ во ви́ки ви́кивъ. И́мáнь.

Ви́домо б҃ди, і́кѡ оў грéкѡвъ и́ю млгв8 предсто́лтель глагóле́тъ:

И́бныи црò, ви́р8 оўтвeрдн, і́зы́кн оўкroтн, мірз оўмири, и́тýи

Хрámъ сéй [ сtг8ю Ӧбнгтель сiю ] дóбрѣ сохрани: прéждe ѿшéдшил  
Ӧтцы и брátii наш8 въ селéниихъ прáведныихъ (с. 164) оўчиини, и  
насъ въ поклánии и исповéдании прїими, та́кѡ блгíй и  
человéкоколюбецъ.

Посéмъ поклóны велíкія тра́ни, глагóлюще въ сeбѣ на кóемждо  
поклóнѣ мáтв8 прѣбнаго єфре́ма.

Гдн и влко живота моегѡ, дхъз пра́здностн, оўнýиа, любоначáйа  
и пра́зднослóвїа не дáждь мн. **Поклóнъ велíкій.**

Дхъз же цéломдриа, смиреномдриа, тेरпéниа и любеве дáрдн мн  
раб8 твоем8. **Поклóнъ велíкій.**

Ви гдн црю, дардн мн зре́ти мој прегрѣшениа, и не ѿдъждати  
брата моегѡ: та́кѡ блгословенъ єси во вѣки вѣковъ, амнъ.

**Поклóнъ велíкій.**

Тáже ма́лыихъ поклóновъ єи, глагóлюще сeбѣ втáи на кíйждо  
поклóнъ:

Бже, ѿчиисти мѧ грѣшиаго. (с. 165)

И паки, икончайвъ поклóны, глагóлемъ мáтв8 всю вышеписанн8ю:

Гдн и влко живота моегѡ:

И поклóнъ єдннъ велíкій.

Тáже, Тра́ти. И поклóны тра́ни. И по Оче нашъ: Гдн помілдн, єи.

Тáже мáтв8:

Всестáл тра́ти, єдиногdшиа держа́во, нераздѣльное цртво, всехъ  
блгнхъ винà, блговоли же и ѿ мнѣ грѣшибмъ, оутверди, враздмъ  
сердце моё, и всю мою ѿними икверн8. просибтн мою мысль, да  
выйд8 слáвлю, пою и покланяюся, и глаголю: єдннъ сtз, єдннъ гдн,

Иисус Христос, въ славѣ Егѡа Філъ, аминь.

Посемъ:

Благодати Господа Благословено ѿ Нынѣ и до вѣка. Трижды.

И поклоны Господу Слава, и Нынѣ:

Также, Фаломъ аг: Благословлю Господа на всакое времѧ: Ст҃р. 125, и

Фаломъ рѣд: Вознесъ тѧ, еже моя: И посемъ, достойно есть:

Слава, и Нынѣ, Господи помилѹй, трижды. Благослови. И вывѣтъ конечныи ѿпѹстъ. Сѣл же вывѣютъ, егда есть великий постъ.

Ище же есть иной постъ, и пятьто иллюстрии, по поклонѣхъ, и триестомъ, и по возгласу: Икона твоа есть цркво: Господи помилѹй, бѣ. Слава, и Нынѣ: И паки, Господи помилѹй, трижды. Благослови. И ѿпѹстъ.

Ище же есть Господь Господи, по триестомъ ѿпѹстительныи тропарь днѣ, и ѿпѹстъ.

Ище же хощеши, по концу вечерини глаголи мѣтъ сию велика гла власіїа:

Благословенъ есть вліко вседержителю, просвѣтнѣви днъ свѣтомъ солнечнымъ, и нощь огненіиный зарльни Огненныи, (с. 167) есть же долготъ днѣ преийти насы сподобилъ есть, и прибліжитися начальству нощи: огненіи моленіе наше, и всѣхъ людѣй твоихъ, и всѣхъ насы просты вѣльна и невѣльна согрешиши. прими вечерину нашу моленія, и низложи множество мѣти твоѧ, и щедрою твоихъ на достоиніе твоа: ѿстѣни насы стыдни твойми агглы: во ѿраджї насы фр҃ажїемъ правды: ѿгради насы истину твою: соблюди насы силою твою: низбѣви насы ѿ всакаго ѿстѣни, и всакаго

иавѣтга сопротыкнагш. подаждь же наль и настолщиій вчерь из  
приходлщию нощию совершены, ств, мирины, беэграшены,  
безблазнены, безмечтанены, и всё дні жибота нашеагш. мѣтвамн  
стыйя бѣзы. и всѣхъ стыйихъ ѿ кѣка блгоднвшихъ, амнъ.  
**Птицншыю херзбимъ: И бывалетъ ѿпыш.**